Agentia de Turism D.A.L. TRAVEL

Str. George Enescu, Nr. 33, Sector 1, Bucuresti
Telefon / Fax: +40 (0) 21/ 319 70 62 /63 /64
GSM: 0722.620.738; 0744.346.246
www.daltravel.ro; e-mail:contact@daltravel.ro

Periplu vietnamez și plajă la Marea Chinei de Sud

VIETNAM – MARELE CIRCUIT

Hanoi – Halong Bay – Ninh Binh – Hoa Lu – Tam Coc – Da Nang – Hoi An – My Son – Bana Hills – Hue – Ho Chi Minh – Cai Be – Delta Mekongului – Cu Chi

Vietnamul vă invită într-o călătorie de la nord la sud, printr-o lume a legendelor imperiale, a templelor milenare, a peisajelor tropicale și a tradițiilor care continuă să modeleze viața de zi cu zi. Acest mare circuit prin Vietnam reunește cele mai reprezentative destinații ale țării, de la străzile pline de istorie ale capitalei Hanoi și labirintul spectaculos de insule calcaroase din Halong Bay până la orașele imperiale din centrul țării și întinderile fertile ale Deltei Mekongului. Veți petrece o noapte la bordul unui vas de croazieră în decorul de poveste al golfului Halong, veți descoperi peisajele de un verde intens din Ninh Binh și veți pătrunde în universul fostului Regat Champa, la sanctuarul My Son. Farmecul vechiului oraș-port Hoi An, răgazul oferit de litoralul Mării Chinei de Sud și monumentele imperiale din Hue vor dezvălui alte fațete ale acestei țări extraordinare. Spre finalul călătoriei, veți descoperi Ho Chi Minh, fostul Saigon, o metropolă în care eleganța colonială franceză contrastează cu ritmul alert al vieții moderne. Croaziera pe canalele Deltei Mekongului și explorarea celebrului complex subteran Cu Chi vor întregi imaginea unui Vietnam al contrastelor, în care natura, istoria și spiritualitatea se întâlnesc la fiecare pas.

Perioada: 14.09 – 28.09.2027

Ziua 1 / 14.09.2027: Bucureşti – Doha – Hanoi
Întâlnire cu conducătorul de grup la Aeroportul Henri Coandă, la ora 08:30 (în faţa ghişeului de îmbarcare al companiei Qatar Airways). Plecare spre **Doha** cu compania Qatar Airways, zbor QR 220 (10:40 / 15:10), de unde vom pleca spre **Hanoi** cu zborul QR 982 (20:05 / 07:15).
Ziua 2 / 15.09.2027: Hanoi
Sosire la ora 07:15 la **Hanoi**, oraș legendar al Vietnamului, devenit capitală imperială în anul 1010, unde moștenirea vechilor dinastii se împletește cu tradițiile civilizației orezului din delta râului Roșu. Însoțiți de ghidul local, vom începe descoperirea capitalei vietnameze cu Citadela Imperială Thang Long, mărturie a unei istorii de peste un mileniu și monument inclus în Patrimoniul Mondial UNESCO. Vom continua cu West Lake, cel mai mare lac al orașului, ale cărui maluri oferă o perspectivă diferită asupra capitalei, și cu Pagoda Tran Quoc, unul dintre cele mai vechi lăcașuri budiste din Hanoi, renumit pentru atmosfera sa spirituală și amplasarea pitorească pe malul lacului. După această primă incursiune în istoria și cultura Vietnamului, vom fi transferați la hotel pentru odihnă. **Cină** la un restaurant local. Cazare în Hanoi la Hotel Rex 4* (sau similar 4*), camere standard.
Ziua 3 / 16.09.2027: Hanoi
Mic dejun. Tur panoramic și vizite în **Hanoi**, capitala Vietnamului și al doilea oraș ca mărime al țării, unde moștenirea imperială și influențele coloniale franceze conturează un peisaj urban plin de contraste.

Agentia de Turism D.A.L. TRAVEL

Str. George Enescu, Nr. 33, Sector 1, Bucuresti
Telefon / Fax: +40 (0) 21/ 319 70 62 /63 /64
GSM: 0722.620.738; 0744.346.246
www.daltravel.ro; e-mail:contact@daltravel.ro

Arhitectura dezvoltată în sec. XIX–XX se remarcă în special în cartierele construite în stil francez, care și-au păstrat în mare parte farmecul de odinioară, cu bulevarde largi, vile elegante și clădiri ce amintesc de epoca Indochinei franceze. Vom vedea Mausoleul lui Ho Chi Minh, situat în centrul Pieței Ba Dinh, și fosta reședință a liderului vietnamez (exterior), aflată în apropiere. Aici, în Piața Ba Dinh, la 2 septembrie 1945, Ho Chi Minh a citit Proclamația de Independență a Vietnamului, marcând nașterea Republicii Democratice Vietnam și un moment decisiv în istoria modernă a țării. Vom vizita apoi Pagoda cu un singur stâlp, una dintre cele mai reprezentative construcții religioase din Hanoi, a cărei arhitectură neobișnuită evocă o floare de lotus ridicându-se deasupra apei, simbol al purității în tradiția budistă. Pagoda a fost construită în anul 1049 de regele Ly Thai Tong și este învăluită într-o legendă potrivit căreia suveranul a visat-o pe zeița milosteniei Quan Am, care i-a prevestit nașterea unui fiu. Împlinirea visului l-a determinat să ridice acest lăcaș în semn de recunoștință. Programul va continua cu Templul Literaturii, dedicat lui Confucius, un loc în care spiritualitatea, educația și prestigiul învățăturii se întâlnesc. Dincolo de numele său, templul a fost un important centru al culturii confucianiste, unde erau cinstiți cărturarii și principiile care au modelat, timp de secole, administrația imperială vietnameză. Așezământul a funcționat și ca universitate, iar tradiția respectului pentru educație continuă să atragă numeroși elevi și studenți care vin aici în căutarea inspirației și a succesului la învățătură. După-amiază vom vizita Muzeul de Etnografie, o incursiune în diversitatea culturală a Vietnamului, unde vom afla despre tradițiile, obiceiurile și modurile de viață ale celor 54 de grupuri etnice recunoscute în țară. Vom descoperi apoi o altă față a capitalei în timpul unei plimbări inedite cu ciclo-ricșa, experiență care ne va permite să surprindem atmosfera străzilor din Hanoi dintr-o perspectivă aparte. Seara vom participa la un spectacol de marionete pe apă, artă tradițională vietnameză ale cărei origini sunt legate de viața comunităților rurale din delta râului Roșu, unde apa a devenit scenă pentru povești inspirate din folclor și din universul satului vietnamez. **Cină** la un restaurant local. Cazare în Hanoi la Hotel Rex 4* (sau similar 4*), camere standard.

Ziua 4 / 17.09.2027: Hanoi – Halong Bay

Mic dejun. Plecare spre celebrul **Halong Bay**, una dintre marile comori naturale ale Vietnamului, situată în Golful Tonkin, unde vom ajunge în jurul prânzului. Ne vom îmbarca pe un vas de croazieră elegant, amenajat în stil tradițional vietnamez, pentru o călătorie mirifică printr-un univers de insule și stânci calcaroase care par să plutească deasupra apelor de smarald. Miile de insule și insulițe, modelate de natură de-a lungul milioanelor de ani, alcătuiesc un peisaj de o frumusețe copleșitoare, o veritabilă operă de artă a naturii, care a adus golfului recunoașterea ca sit al Patrimoniului Mondial UNESCO. **Dejun** și **cină** cu specific pescăresc la bord, într-un decor dominat de întinderile liniștite ale golfului și siluetele impunătoare ale formațiunilor calcaroase. Vom vizita Grota Întunecată și Luminoasă (cunoscută și sub numele de Peștera Liliecilor), situată în zona golfului Lan Ha, în apropierea insulei Cat Ba, un loc unde natura a sculptat tuneluri și deschideri spectaculoase în masivele de calcar. Dincolo de frumusețea pereților stâncoși, zona adăpostește un habitat natural bogat, în care vegetația tropicală se îmbină cu apele liniștite și formele neobișnuite ale reliefului. Vom putea explora acest cadru deosebit fie cu caiacul, fie la bordul unei bărci tradiționale din bambus conduse de localnici prin tunel, apropiindu-ne de stâncile care înconjoară laguna și descoperind frumusețea locului dintr-o perspectivă intimă. Va fi un prilej de relaxare și contemplare, departe de agitația marilor orașe, într-unul dintre cele mai frumoase peisaje ale Asiei de Sud-Est. Cazare pe vasul Indochine (sau similar).

Ziua 5 / 18.09.2027: Halong Bay – Cat Ba – Ninh Binh

Mic dejun. Ziua va începe cu explorarea peșterii Trung Trang, situată pe Insula Cat Ba, o adevărată comoară subterană ascunsă în inima Parcului Național Cat Ba. Cu o lungime de aprox. 300 de metri, peștera ne va purta printr-un labirint de formațiuni calcaroase, unde stalactitele și stalagmitele, modelate de natură de-a lungul timpului, alcătuiesc un decor subteran plin de forme surprinzătoare și un decor misterios. Atmosfera răcoroasă și jocul de umbre din interior sporesc farmecul acestui loc, care păstrează și amintirea unor

Agentia de Turism D.A.L. TRAVEL

Str. George Enescu, Nr. 33, Sector 1, Bucuresti
Telefon / Fax: +40 (0) 21/ 319 70 62 /63 /64
GSM: 0722.620.738; 0744.346.246
www.daltravel.ro; e-mail:contact@daltravel.ro

vremuri tulburi, fiind folosit în trecut ca adăpost în timpul războiului. În prezent, Trung Trang îi atrage pe cei dornici să pătrundă într-o lume tăcută, unde frumusețea naturii se împletește cu istoria. După **dejun**, ne vom întoarce în port și vom porni spre **Ninh Binh**, localitate situată în Delta Fluviului Roșu, la aprox. 90 km sud de Hanoi, într-una dintre cele mai pitorești regiuni ale Vietnamului. Peisajul se va schimba treptat, dezvăluind întinderi de câmpuri de orez de un verde intens, dominate de masive calcaroase cu forme neobișnuite și presărate cu temple istorice. Spre deosebire de Halong Bay, unde stâncile se înalță din apele golfului, aici formațiunile carstice răsar din câmpii și dintre cursurile de apă, alcătuind un decor natural de o frumusețe aparte. Tocmai această asemănare cu celebrul golf i-a adus regiunii denumirea populară de „Golful Sec Halong", un nume care surprinde caracterul spectaculos al peisajului. **Cină** la un restaurant local. Cazare în **Ninh Binh** la Hotel Ninh Binh Legend 4* (sau similar 4*), camere superioare.

Ziua 6 / 19.09.2027: Ninh Binh – Hoa Lu – Tam Coc – Hanoi – Da Nang – Hoi An

Mic dejun. Vom traversa peisajele pitorești ale regiunii Ninh Binh, printre câmpuri verzi de orez și sate tradiționale, pentru a ajunge mai întâi la **Hoa Lu**, leagăn al statalității vietnameze și fostă capitală a țării între anii 968 și 1010, în timpul dinastiilor Dinh și Le, precum și la începutul dinastiei Ly. Vom vizita templele Dinh și Le, mărturii ale unei perioade decisive din istoria Vietnamului, dedicate celor doi conducători care au marcat consolidarea puterii imperiale: Dinh Tien Hoang, întemeietorul statului Dai Co Viet, care a stabilit capitala la Hoa Lu în anul 968, și Le Dai Hanh, fondatorul dinastiei Le timpurii. Vom pătrunde astfel în istoria primului stat feudal vietnamez centralizat, vom afla despre confruntările cu China dinastiei Song și despre victoria împotriva invaziei din anul 981, evenimente care au contribuit la afirmarea independenței țării. Hoa Lu și-a păstrat rolul de capitală până în anul 1010, când regele Ly Thai To a mutat centrul puterii la Thang Long, actualul Hanoi. Călătoria va continua spre **Tam Coc**, al cărui nume înseamnă literalmente „trei peșteri", un loc renumit pentru armonia dintre relieful carstic, apele liniștite și întinderile de orez. Ne vom îmbarca într-un mic sampan, ambarcațiune tradițională care ne va purta prin acest decor de stânci calcaroase impunătoare, vegetație luxuriantă și peisaje rurale ce au adus regiunii renumele de „Golful Sec Halong". În continuarea zilei vom ajunge la aeroportul din **Hanoi**, de unde vom pleca spre **Da Nang** cu compania Vietnam Airlines, zbor VN 6071 (18:20 / 19:45). **Cină** la un restaurant local. Cazare în **Hoi An** la Hotel Palm Garden Resort 5* (sau similar 5*), camere superior garden view.

Ziua 7 / 20.09.2027: Hoi An – My Son – Hoi An

Mic dejun. În această zi vom explora **Hoi An**-ul printr-un tur pietonal, descoperind strălucirea acestui vechi oraș-port, în care secole de schimburi comerciale au lăsat moștenire un amestec armonios de influențe vietnameze, chinezești și japoneze. Ne vom lăsa purtați de farmecul străduțelor înguste, străjuite de case joase cu aspect chinezesc, temple de clan vechi de sute de ani și pagode viu colorate, care păstrează atmosfera unei epoci în care Hoi An era un important punct de întâlnire al negustorilor asiatici. Vom admira vechile case tradiționale și remarcabile monumente arhitecturale din sec. XVI–XVII, precum Podul Japonez, cu acoperișul său din țiglă, devenit unul dintre simbolurile orașului, sau Templul Phuc Kien, loc de întâlnire al comunității chineze originare din provincia Fujian, mărturie a influenței comercianților chinezi asupra identității culturale a orașului. În continuarea zilei, vom porni într-un pelerinaj către „Ținutul Sfânt" **My Son**, sanctuar inclus în Patrimoniul Mondial UNESCO, pe care istoricii francezi l-au supranumit „Valea Regilor". Înconjurate de vegetația tropicală, ruinele fostului Regat Champa evocă măreția unei civilizații care a înflorit în centrul Vietnamului și a lăsat în urmă o impresionantă moștenire spirituală și artistică. Sanctuarul My Son, dezvoltat deosebit de mult între sec. IV–XIII, a reprezentat unul dintre cele mai importante centre religioase ale regatului, fiind dedicat în principal zeului hindus Shiva. Vom descoperi vestigiile templelor din cărămidă roșiatică, decorate cu sculpturi și motive simbolice, care dezvăluie rafinamentul artei cham și legăturile acestei civilizații cu lumea hindusă. **Cină** la un restaurant local. Ne vom întoarce la **Hoi An** pentru cazare la Hotel Palm Garden Resort 5* (sau similar 5*), camere superior garden view.

Agentia de Turism D.A.L. TRAVEL

Str. George Enescu, Nr. 33, Sector 1, Bucuresti
Telefon / Fax: +40 (0) 21/ 319 70 62 /63 /64
GSM: 0722.620.738; 0744.346.246
www.daltravel.ro; e-mail:contact@daltravel.ro

Ziua 8 / 21.09.2027: Hoi An – Bana Hills – Hoi An

Mic dejun. Timp liber pentru plajă, odihnă, activități individuale sau excursie opțională în stațiunea turistică **Bana Hills**, situată la o altitudine de 1489 m pe Muntele Nui Chua, unde climatul montan răcoros și peisajele impresionante oferă un contrast plăcut față de atmosfera tropicală a litoralului vietnamez. Veți urca spre înălțimile stațiunii cu ajutorul unui sistem modern de telecabine, care asigură și legătura între diferitele zone ale complexului, bucurându-vă de priveliști spectaculoase asupra versanților împăduriți și a peisajului ce se deschide până spre Da Nang și țărmul mării. Bana Hills, adeseori comparată cu sora sa mai mare, Da Lat, își are originile în anul 1919, când administrația colonială franceză a început dezvoltarea unei stațiuni montane menite să ofere refugiu din calea căldurii din regiunile joase ale Indochinei. Ecourile acestei perioade se regăsesc în zona europeană a complexului, unde veți descoperi Satul Francez, un ansamblu pitoresc de clădiri inspirate de arhitectura clasică franceză, cu fațade elegante, turnuri și acoperișuri ce evocă atmosfera vechilor așezări europene. Atracția care a adus stațiunii o faimă internațională este însă Golden Bridge, podul pietonal inaugurat în anul 2018, cu o lungime de 150 m, care pare să plutească deasupra versanților, sprijinit pe două mâini gigantice, comparate adeseori cu Mâinile lui Dumnezeu. Această ingenioasă creație arhitecturală oferă o perspectivă impresionantă asupra munților și a întinderilor verzi din jur. Pe parcursul vizitei veți descoperi și zona asiatică a stațiunii, unde veți vizita Pagoda Linh Ung, un loc de reculegere și spiritualitate budistă, dominat de impunătoarea statuie a lui Buddha Sakyamuni, înaltă de 27 m. Reprezentat într-o atitudine senină, Buddha pare să „privească cu calm” panorama ce se desfășoară de la poalele munților până spre mare, într-un decor în care liniștea spirituală contrastează cu animația stațiunii turistice. La încheierea excursiei opționale, vă veți întoarce la Hoi An pentru cazare la Hotel Palm Garden Resort 5* (sau similar 5*), camere superior garden view.

Ziua 9 / 22.09.2027: Hoi An – Da Nang – Hue

Mic dejun. În această zi ne vom îndrepta spre Muntele de Marmură, în apropiere de Da Nang, unde vom vizita satul sculptorilor de la poalele muntelui, un loc în care meșteșugul prelucrării pietrei a fost transmis din generație în generație. Renumiți pentru îndemânarea lor, artizanii locali dau viață blocurilor de piatră, transformându-le în statui budiste, figuri mitologice și obiecte decorative, mărturii ale unei tradiții artistice cu rădăcini adânci în cultura vietnameză. În continuarea zilei vom porni spre orașul regal **Hue**, fosta capitală imperială a Vietnamului între anii 1802 și 1945, în timpul dinastiei Nguyen, ultima dinastie imperială a țării, care a numărat 13 împărați. Așezat pe malurile Râului Parfumurilor, Hue păstrează amintirea unei epoci de rafinament și fast imperial, când palatele, templele și ceremonialurile curții reflectau puterea și prestigiul suveranilor vietnamezi. Moștenirea acestei perioade se regăsește în ansamblul monumentelor imperiale, care au transformat orașul într-unul dintre cele mai importante centre istorice și culturale ale Vietnamului. **Cină** la un restaurant local și cazare în **Hue** la Hotel Eldora 4* (sau similar 4*), camere deluxe.

Ziua 10 / 23.09.2027: Hue

Mic dejun. Dimineața vom pătrunde în lumea fastuoasă a ultimei dinastii imperiale vietnameze, descoperind Cetatea Imperială din **Hue**, fostul centru al puterii politice și ceremoniale a dinastiei Nguyen. Vom intra prin impunătoarea Poartă a Amiezii, cunoscută pentru arhitectura sa monumentală și pentru rolul important pe care îl avea în ceremoniile curții, după care vom vizita Palatul Armoniei, locul în care împărații primeau demnitarii și se desfășurau marile ceremonii oficiale. Vom vizita apoi Mausoleul Împăratului Khai Dinh, un monument impresionant prin decorațiunile elaborate și amestecul neobișnuit de influențe vietnameze și europene, care reflectă transformările culturale din perioada colonială. Vom descoperi apoi Mausoleul Împăratului Tu Duc, suveranul cu cea mai lungă domnie din istoria dinastiei Nguyen, care a condus Vietnamul între anii 1847 și 1883. Ansamblul funerar, conceput într-o atmosferă de liniște și armonie cu natura, cuprinde pavilioane, lacuri și grădini, evocând pasiunea împăratului pentru poezie și contemplație. După-amiază, vom face o romantică **croazieră cu un vas dragon pe Râul Parfumat**, ale cărui ape străbat orașul Hue, oferindu-ne o perspectivă aparte asupra vechii capitale și a peisajelor sale. Vom vizita apoi

Agentia de Turism D.A.L. TRAVEL

Str. George Enescu, Nr. 33, Sector 1, Bucuresti
Telefon / Fax: +40 (0) 21/ 319 70 62 /63 /64
GSM: 0722.620.738; 0744.346.246
www.daltravel.ro; e-mail:contact@daltravel.ro

Pagoda Thien Mu, unul dintre cele mai vechi și mai frumoase lăcașuri budiste din Hue, renumit pentru turnul său cu șapte niveluri, care se înalță deasupra malului râului și a devenit unul dintre simbolurile spirituale și arhitecturale ale orașului. **Cină** la un restaurant local și cazare în Hue la Hotel Eldora 4* (sau similar 4*), camere deluxe.

Ziua 11 / 24.09.2027: Hue – Ho Chi Minh

Mic dejun. Transfer la aeroportul din **Hue** pentru plecarea cu compania Vietnam Airlines, zbor VN 1371 (13:05 / 14:35), spre **Ho Chi Minh** – fostul Saigon, capitala economică a Vietnamului și cel mai mare oraș al țării, cu o istorie urbană de peste 300 de ani. Metropolă efervescentă, Ho Chi Minh reprezintă unul dintre cele mai importante centre culturale, educaționale, comerciale și turistice ale Vietnamului, un loc în care ritmul alert al vieții moderne se împletește cu moștenirea unui trecut bogat. Cunoscut cândva drept „Perla Orientului Îndepărtat", orașul păstrează amprenta epocii coloniale franceze, vizibilă în arhitectura sa, alături de tradițiile asiatice care îi definesc identitatea. Această întâlnire dintre Occident și Orient conferă fostului Saigon un caracter cosmopolit și o atmosferă aparte, diferită de cea a vechilor capitale imperiale ale Vietnamului. **Cină** la un restaurant local și cazare la Hotel Grand Saigon 5* (sau similar 5*), camere premier deluxe.

Ziua 12 / 25.09.2027: Ho Chi Minh – Cai Be – Delta Mekongului – Vinh Long – Ho Chi Minh

Mic dejun. Dimineața vom pleca spre localitatea **Cai Be**, situată în inima Deltei Mekongului, una dintre cele mai fertile și mai bogate regiuni agricole ale Vietnamului, unde marele fluviu se desparte într-o vastă rețea de brațe și canale care modelează peisajul și viața comunităților locale. Supranumită adeseori „grânarul Vietnamului", delta reprezintă o sursă esențială de hrană pentru populație, datorită culturilor întinse de orez, livezilor tropicale și resurselor oferite de apele fluviului. Aici ne vom îmbarca pentru o **croazieră pe Mekong** până la Vinh Long, pătrunzând într-o lume în care apa reprezintă principala cale de comunicare și un element central al vieții cotidiene. Vom naviga printre barje locale încărcate cu fructe tropicale, precum durianul, rambutanul, fructul pasiunii și mango, dar și cu legume proaspete, descoperind atmosfera comerțului fluvial care caracterizează această regiune. Ne vom opri apoi la atelierele locale, unde vom avea ocazia să aflăm cum se fabrică hârtia de orez, nelipsită din gastronomia vietnameză, și bomboanele de cocos, o specialitate îndrăgită a Deltei Mekongului. Călătoria va continua cu barca pe canale mai înguste, mărginite de vegetație tropicală, unde vom admira case tradiționale construite din lemn și frunze de palmier și vom surprinde scene din viața de zi cu zi a fermierilor locali. Vom descoperi astfel o lume rurală în care agricultura, comerțul și ritmul vieții sunt strâns legate de apele fluviului, într-un peisaj dominat de verdele luxuriant al vegetației și de liniștea canalelor. **Dejun**. După-amiază ne vom întoarce la **Ho Chi Minh**. **Cină** la un restaurant local și cazare la Hotel Grand Saigon 5* (sau similar 5*), camere premier deluxe.

Ziua 13 / 26.09.2027: Ho Chi Minh – Cu Chi – Ho Chi Minh

Mic dejun. Vom începe ziua cu o incursiune într-unul dintre cele mai impresionante locuri legate de istoria Războiului din Vietnam: tunelurile de la **Cu Chi**, un veritabil oraș subteran, cu o rețea de aprox. 250 km de galerii săpate în pământ, care au reprezentat un element esențial al strategiei de rezistență a luptătorilor Viet Cong împotriva trupelor americane. Acest extraordinar complex militar adăpostea nu doar căi secrete de deplasare, ci și spații de locuit, depozite și puncte de comandă, dezvăluind ingeniozitatea și tenacitatea celor care au trăit și au luptat aici. Vom avea ocazia să explorăm o parte a tunelurilor și să descoperim condițiile dificile ale existenței subterane, într-o experiență care ne va apropia de una dintre cele mai dramatice perioade ale istoriei vietnameze. Ne vom întoarce apoi la **Ho Chi Minh**, unde vom porni într-un tur panoramic al metropolei, descoperind moștenirea arhitecturală a fostului Saigon. Vom admira Primăria, Opera și vechea clădire a Poștei, construcții elegante care păstrează amprenta epocii coloniale franceze, precum și Catedrala Notre-Dame (exterior), ridicată în sec. al XIX-lea, unul dintre cele mai reprezentative monumente de inspirație europeană din oraș. Un reper important al turului va fi Palatul Reunificării, fost sediu al președinției Vietnamului de Sud până în anul 1975, loc încărcat de semnificații istorice, unde

Agentia de Turism D.A.L. TRAVEL

Str. George Enescu, Nr. 33, Sector 1, Bucuresti
Telefon / Fax: +40 (0) 21/ 319 70 62 /63 /64
GSM: 0722.620.738; 0744.346.246
www.daltravel.ro; e-mail:contact@daltravel.ro

pătrunderea tancurilor nord-vietnameze, la 30 aprilie 1975, a devenit simbolul căderii Saigonului și al sfârșitului războiului. Astfel, vom descoperi contrastul dintre eleganța colonială a vechiului oraș și amintirile tulburătoare ale conflictului care a marcat profund destinul Vietnamului. Timp liber pentru cumpărături în Ben Thanh Market, unul dintre cele mai cunoscute spații comerciale ale orașului, renumit pentru varietatea produselor locale, a suvenirurilor și a articolelor tradiționale vietnameze. **Cină** la un restaurant local și cazare la Hotel Grand Saigon 5* (sau similar 5*), camere premier deluxe.

Ziua 14 / 27.09.2027: Ho Chi Minh – Doha

Mic dejun. Timp liber pentru ultimele cumpărături. Camerele sunt disponibile până la ora 12:00. După-amiază, transfer la aeroport pentru plecarea spre **Doha** cu compania Qatar Airways, zbor QR 971 (20:00 / 23:15).

Ziua 15 / 28.09.2027: Doha – București

Din **Doha** se va pleca spre **Bucureşti** cu zborul QR 219 (02:50 / 07:45).

TARIF: 3180 EURO / loc în cameră dublă; Supliment single: 650 EURO

(**tarif cu toate taxele incluse**, valabil pentru un grup minim de 20 turişti; pt. 15-19 turişti, tariful se va majora cu 180 euro/pers.)

TARIFUL INCLUDE:

- transport intercontinental cu avionul pe rutele: Bucureşti – Doha – Hanoi şi Ho Chi Minh – Doha – Bucureşti cu compania Qatar Airways
- transport continental cu avionul pe rutele: Hanoi – Da Nang şi Hue – Ho Chi Minh
- taxele de aeroport, combustibil, securitate și serviciu pentru zborurile intercontinentale şi pentru zborurile continentale (pot suferi modificări)
- transport intern pe toată durata circuitului cu vehicul dotat cu aer condiţionat, adaptat la nr. de turişti
- 11 nopţi cazare în hoteluri de 5* şi 4*
- 1 noapte cazare pe vas la Halong Bay, în cabine cu 2 paturi
- mesele menţionate în program: 12 mic dejunuri, 3 dejunuri şi 11 cine
- tur panoramic și vizite în Hanoi, incluzând Citadela Imperială Thang Long, inclusă în Patrimoniul Mondial UNESCO, West Lake, Pagoda Tran Quoc, Mausoleul și fosta reședință a lui Ho Chi Minh (exterior), Pagoda cu un singur stâlp, Templul Literaturii și Muzeul de Etnografie
- plimbare cu ciclo-ricșa pe străzile din Hanoi și participare la un spectacol tradițional vietnamez de marionete pe apă
- vizitarea Grotei Întunecate și Luminoase din zona golfului Lan Ha, cu explorarea acesteia cu caiacul sau cu o barcă tradițională din bambus condusă de localnici, conform programului;
- vizitarea peșterii Trung Trang, situată pe Insula Cat Ba, în Parcul Național Cat Ba, renumită pentru formațiunile sale de stalactite și stalagmite
- excursie în regiunea Ninh Binh, cu vizitarea fostei capitale imperiale Hoa Lu și a templelor dedicate conducătorilor Dinh Tien Hoang și Le Dai Hanh
- excursie la Tam Coc, cu plimbare cu sampanul printre formațiunile carstice, câmpurile de orez și peisajele caracteristice regiunii supranumite „Golful Sec Halong”
- tur pietonal în orașul istoric Hoi An, cu vizitarea vechilor case tradiționale, a Podului Japonez și a Templului Phuc Kien
- excursie la sanctuarul My Son, inclus în Patrimoniul Mondial UNESCO, cu vizitarea vestigiilor templelor hinduse ale fostului Regat Champa
- vizitarea satului sculptorilor de la poalele Muntelui de Marmură, în apropiere de Da Nang, renumit pentru tradiția prelucrării pietrei
- vizite în fosta capitală imperială Hue, incluzând Cetatea Imperială, Poarta Amiezii, Palatul Armoniei, Mausoleul Împăratului Khai Dinh și Mausoleul Împăratului Tu Duc
- croazieră cu un vas dragon pe Râul Parfumat și vizitarea Pagodei Thien Mu, unul dintre cele mai reprezentative lăcașuri budiste din Hue
- excursie în Delta Mekongului, cu croazieră pe fluviu din Cai Be până la Vinh Long, navigare printre ambarcațiunile comerciale locale și explorarea canalelor înguste mărginite de vegetație tropicală și case tradiționale
- vizitarea atelierelor locale din Delta Mekongului, pentru a descoperi procesul tradițional de fabricare a hârtiei de orez și a bomboanelor de cocos

Agentia de Turism D.A.L. TRAVEL

Str. George Enescu, Nr. 33, Sector 1, Bucuresti
Telefon / Fax: +40 (0) 21/ 319 70 62 /63 /64
GSM: 0722.620.738; 0744.346.246
www.daltravel.ro; e-mail:contact@daltravel.ro

- excursie la tunelurile Cu Chi, cu explorarea unei părți a complexului militar subteran utilizat de luptătorii Viet Cong în timpul Războiului din Vietnam
- tur panoramic în Ho Chi Minh, fostul Saigon, cu admirarea Primăriei, Operei, vechii clădiri a Poștei, Catedralei Notre-Dame (exterior) și Palatului Reunificării
- transferurile, tururile și excursiile menţionate în program
- taxele de intrare la obiectivele menţionate în program
- ghizi locali
- conducător român de grup
- asigurare în caz de insolvabilitate / faliment al agenţiei de turism

NOTĂ: Taxele de aeroport incluse în tarif sunt cele valabile la data lansării programului. În situația majorării de către compania aeriană a acestor taxe până la data emiterii biletelor de avion (biletele se emit cu 7-14 zile înainte de plecare), agenția își rezervă dreptul de a modifica tariful excursiei conform cu noile valori ale acestor taxe.

TARIFUL NU INCLUDE:
- taxe de ieșire de pe aeroporturi, în cazul în care se aplică
- alte servicii suplimentare decât cele menţionate, cheltuieli personale, băuturi etc.
- locuri preferențiale în avion
- bacșișuri: 65 euro/pers. pentru ghizi și șoferi, mai puțin pt. bagajiști (se vor achita conducătorului de grup la destinație); bacșișurile nu se referă și la excursiile opționale
- excursiile opționale care se pot realiza cu un număr minim de 15 participanți, precizat de partenerii externi, tarifele acestora fiind informative; în funcție de timpul disponibil, la fața locului, se mai pot organiza și alte excursii opţionale propuse de partenerul local:
  - Excursie la Bana Hill cu Golden Bridge: aprox. 85 euro/pers. (se achită la fața locului)

IMPORTANT! Recomandăm încheierea unei asigurări storno și medicale de călătorie, care oferă protecție financiară în cazul unor evenimente neprevăzute ce pot afecta vacanța.
Asigurarea storno acoperă riscul anulării călătoriei din motive obiective (ex. îmbolnăvire, accidente, evenimente familiale grave). În cazul unui eveniment acoperit, asigurătorul poate returna sumele pierdute din cauza penalizărilor contractuale, în urma deschiderii unui dosar de daună și a evaluării documentelor justificative.
Asigurarea medicală de călătorie acoperă costurile legate de asistență medicală de urgență, tratamente, spitalizare sau alte intervenții necesare în timpul vacanței, inclusiv transportul medical de urgență, dacă este cazul.
Ambele tipuri de asigurări pot fi încheiate la orice companie de asigurări autorizată. Suma achitată pentru poliță nu este rambursabilă. Pentru alegerea unei asigurări potrivite nevoilor dumneavoastră, echipa noastră vă stă cu plăcere la dispoziție.

ACTE NECESARE:
- pașaport valabil minim 6 luni de la data încheierii călătoriei cu minim 2 pagini libere; nu se acceptă pașapoarte temporare

CONDIȚII DE ÎNSCRIERE:
- înscrierile încep din momentul lansării programului, cu plata unui avans min. de 30% din tarif și se încheie la epuizarea locurilor
- diferența de până la 50% din valoarea totală a pachetului de servicii se achită cu 60 de zile înainte de data plecării
- diferența de până la 100% din valoarea totală a pachetului de servicii se achită cu 30 de zile înainte de data plecării
- turistul va încheia cu agenția « Contractul de prestări servicii turistice », la care prezentul program este parte
- în momentul semnării « Contractului de prestări servicii turistice », turistul își asumă plata diferenței stipulate în program în cazul neîntrunirii grupului minim de turiști

NOTĂ:
În cazul unor situații de criză medicală sau restricții guvernamentale neprevăzute este posibil ca unele reglementări de călătorie să se modifice până la data plecării sau după începerea călătoriei, independent de voința agenției (cum ar fi: controlul stării de sănătate, restricții de călătorie, obligativitatea de autoizolare după întoarcerea în România, măsuri suplimentare de igienă și formalități vamale). Agenția nu poate fi făcută răspunzătoare, aplicându-se termenii și condițiile contractuale standard.

OBSERVAȚII:
- conducătorul de grup poate modifica programul acțiunii în anumite condiții obiective, inclusiv ordinea în care se vizitează obiectivele turistice
- agenția nu se obligă să găsească partaj persoanelor care călătoresc singure; în lipsa acestuia, se aplică suplimentul de single

Agentia de Turism D.A.L. TRAVEL

Str. George Enescu, Nr. 33, Sector 1, Bucuresti
Telefon / Fax: +40 (0) 21/ 319 70 62 /63 /64
GSM: 0722.620.738; 0744.346.246
www.daltravel.ro; e-mail:contact@daltravel.ro

comunicat și acceptat la înscriere
- agenția nu răspunde în cazul refuzului autorităților de la punctele de frontieră de a primi turistul pe teritoriul propriu sau de a-i permite să părăsească teritoriul propriu
- prezentarea la aeroport se va face cu minimum două ore înaintea zborului sau la ora indicată în informarea transmisă înainte de plecare; agenția nu răspunde în cazul refuzului îmbarcării turiștilor ca urmare a întârzierii acestora
- orarul zborurilor poate fi modificat fără preaviz de către compania aeriană; agenția va comunica modificările de care ia cunoștință și implicațiile acestora asupra programului
- conducătorul de grup se va asigura că programul se desfășoară conform itinerarului prezentat, va oferi asistență în situații de urgență, va traduce prezentarea ghizilor locali, va oferi informații referitoare la excursiile opționale și la itinerar cu observația că nu este obligatoriu să aibă calificarea și atestarea legală de ghid turistic
- orele de preluare și de eliberare a camerelor sunt cele stabilite de fiecare unitate de cazare
- clasificarea unităților de cazare este cea recunoscută potrivit sistemului aplicabil în țara de destinație; dotările aferente aceleiași categorii pot diferi între țări
- unitățile de cazare menționate în programul turistic sunt disponibile la momentul lansării acestuia și pot fi înlocuite pe parcurs cu alternative similare
- repartizarea camerelor la unitățile de cazare se face de către recepțiile acestora în funcție de disponibilitate și de tipul acestora (nefiind obligatoriu ca toate să fie la fel), fără a ține cont de ordinea înscrierilor; problemele legate de amplasarea sau aspectul camerei se rezolvă de către turist direct la recepție și la cererea sa, va fi asistat de conducătorul de grup
- în cazul în care recepțiile unităților de cazare solicită plata unei garanții pentru cheltuieli personale, la preluarea camerelor, aceasta este responsabilitatea exclusivă a turiștilor
- agenția poate aloca un număr de locuri cu reducere în cazul anunțurilor promoțiilor tip early booking sau a ofertelor speciale, pentru o perioadă limitată de valabilitate; dacă acestea se epuizează înainte de expirarea perioadei anunțate, agenția va opri promoția fără un anunț prealabil
- acest program include porțiuni din itinerariu cu un grad redus de dificultate
- în situația în care turistul are cerințe speciale, spre exemplu, dar fără a se limita la: camere alăturate sau cu o anumită localizare, meniu special, aceste solicitări vor fi transmise partenerilor noștri, dar nu vor fi considerate confirmate decât în măsura posibilităților de la fața locului
- în cazul în care turistul manifestă un comportament necorespunzător în timpul circuitului, ne rezervăm dreptul de a refuza înscrierea acestuia la următoarele circuite organizate de agenția noastră; de asemenea, turistul va fi exclus din programul de fidelitate; comportamentul necorespunzător include, dar fără a se limita la: încălcarea regulilor stabilite, comportament agresiv sau lipsit de respect față de ceilalți turiști, personalul agenției sau partenerii noștri
- în derularea excursiei pot apărea evenimente care pot afecta desfășurarea circuitului sau situații de forță majoră, precum întârzieri în traficul aerian, blocarea aeroporturilor din rațiuni de securitate, schimbări de aeroporturi din rațiuni politice, greve, condiții meteo nefavorabile, căderi masive de zăpadă, alunecări de teren etc.; în aceste cazuri agenția se obligă să depună eforturi pentru depășirea situațiilor ivite; totodată, agenția nu poate fi făcută răspunzătoare pentru suportarea unor cheltuieli suplimentare aferente
- repartizarea turiștilor în autocar se va face începând cu bancheta a doua, în ordinea înscrierilor, iar cei care au achitat supliment pentru cazare în cameră single NU beneficiază de 2 locuri în autocar
- agenția nu-și asumă responsabilitatea în cazul în care anumite obiective nu pot fi vizitate din motive independente de aceasta
- conform legislației locale și regulamentelor obiectivelor din țara vizitată, doar ghizii locali au dreptul să ofere explicații în interiorul muzeelor, catedralelor etc.; altfel, conducătorii de grup vor oferi explicații turiștilor doar în afara obiectivelor turistice; ghizii locali pot fi angajați contra cost doar cu acordul turiștilor interesați de ghidajul acestora
- unele excursii opționale se efectuează la fața locului cu agențiile locale; sumele aferente acestor excursii nu se încasează în numele și pentru agenție; tarifele excursiilor opționale pot fi mai mari decât cele ale excursiilor care pot fi achiziționate de la recepția hotelurilor, sau din altă parte, aceasta datorându-se faptului că participanții vor avea la dispoziție un mijloc de transport care îi va duce și îi va aduce la hotelul respectiv, ghidul excursiei și după caz, un ghid local; în tariful excursiilor opționale uneori nu sunt incluse și intrările la obiectivele turistice vizitate
- agenția nu poate fi făcută răspunzătoare de deteriorarea bagajelor, pierderea lor sau a obiectelor personale, indiferent de cauză
- în cazul în care turistul întârzie sau renunță la programul stabilit, nu poate avea nicio pretenție privind restituirea contravalorii serviciilor neutilizate
- alegerea locurilor preferențiale în avion, în cadrul rezervărilor de grup, este de cele mai multe ori supusă unor reguli stricte și diferă de la o companie aeriană la alta (se percep costuri suplimentare sau nu este acceptată și / sau se poate face numai într-un anumit interval înainte de plecare etc.). Ulterior achitării unei sume pentru un loc preferențial în avion, compania aeriană poate modifica fără preaviz tipul de avion și ca atare se modifică configurația locurilor în avion, respectiv a locului rezervat / achitat de către turist; pentru aceste situații nu suntem răspunzători și ne oferim doar sprijinul să intermediem un dialog cu compania aeriană ce nu garantează și soluționarea situației
- minorii pot călători doar: a) însoțiți de ambii părinți; b) însoțiți de unul dintre părinți care să dețină acordul notarial al părintelui

Agentia de Turism D.A.L. TRAVEL

Str. George Enescu, Nr. 33, Sector 1, Bucuresti
Telefon / Fax: +40 (0) 21/ 319 70 62 /63 /64
GSM: 0722.620.738; 0744.346.246
www.daltravel.ro; e-mail:contact@daltravel.ro

care nu călătorește (sau încredințare prin hotărâre judecătorească definitivă, certificat de deces); c) însoțiți de un adult cu certificat de cazier judiciar în original și acordul notarial al ambilor părinți; d) însoțitorii minorului sunt obligați să aibă **certificatul de naștere în original** al copilului minor, adițional pașaportului și / sau cărții de identitate

- minorii trebuie să dețină un document individual de călătorie valabil și acceptat de statele de destinație și de tranzit (carte de identitate / pașaport individual)
- vă rugăm să vă asigurați că documentele de călătorie, CARTEA DE IDENTITATE sau PAȘAPORTUL, nu prezintă urme de deteriorare a elementelor de siguranță și sunt valabile minimum 6 luni de la data terminării călătoriei
- pentru posesorii de pașapoarte temporare cu valabilitate de 1 an, este necesară obținerea vizelor de la ambasada din București; în cazul neobținerii vizei se rețin penalizări pentru biletul de avion, asigurarea medicală și cheltuielile agenției
- contravaloarea excursiei poate fi achitată și în lei (sau în euro / usd față de moneda / monedele în care este lansat programul turistic) la cursul BNR + 2%, din ziua emiterii facturii
- suma încasată în contul agenției trebuie să corespundă sumei facturate
- contractul de prestări servicii turistice intră în vigoare la momentul efectuării plății de către beneficiar
- prezentul document constituie anexă la contractul privind pachetul de servicii de călătorie